



CBD



生物多样性公约

Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/SBSTTA/11/19
24 September 2005

CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

科学、技术和工艺咨询附属机构
第十一次会议
2005年11月28日至12月2日，蒙特利尔
临时议程*项目 6.3

科学、技术和工艺咨询附属机构第十二和十三次会议的筹备工作

临时议程草案

执行秘书的说明

1. 科学、技术和工艺咨询附属机构（科咨机构）各次会议的议程，包括三个类别的项目，即：
 - (a) 组织和报告事项；
 - (b) 实质性问题；以及
 - (c) 最后事项。
2. “组织和报告事项”（即会议开幕、组织事项和关于《公约》工作方案执行情况的进度报告）以及“最后事项”（即科咨机构随后（两次）会议的筹备工作、通过报告；以及会议闭幕）是科咨机构议程的常设项目。
3. 实质性事项是依照《公约》第 25 条、根据缔约方大会的决定列入议程的。就科咨机构第十二和十三次会议而言，实质性事项将包括由于缔约方大会第七届和第八届会议所提要求而产生的项目。根据 2003 年 3 月在蒙特利尔举行的缔约方大会截至 2010 年多年期工作方案不限成员名额闭会期间会议的建议，并在缔约方大会通过其截至 2010 年多年期

* UNEP/CBD/SBSTTA/11/1。

工作方案（第 VII/31 号决定）之后，科咨机构在“实质性事项”的总项下将要审议的议题可灵活地分成几组：

- (a) 供深入审查的项目；
- (b) 评价进展或支持执行工作的战略问题：
 - (一) 审查执行《战略计划》取得的进展，包括 2010 年生物多样性目标，以及对实现《千年发展目标》的贡献；
 - (二) 完善各项机制以支持执行工作；以及
- (c) 缔约方大会决定的其他科学和技术问题。

4. 在不影响缔约方大会第八届会议所作决定的情况下，编制本说明的目的是列出缔约方大会以往决定中确定的供 2008 年举行的第九届会议之前审议的实质性项目。

供深入审查的项目

5. 供 2008 年缔约方大会第九届会议深入审查的项目载于第 VII/31 号决定。经与科咨机构第九次会议主席团商议，由执行秘书编制的说明（UNEP/CBD/SBSTTA/9/13），提出了审议这些项目的拟议的次序如下：

- (a) 科咨机构第十二次会议审议：
 - (一) 生态系统方式；
 - (二) 外来侵入物种；
 - (三) 奖励措施；
- (b) 科咨机构第十三次会议审议：
 - (一) 农业生物多样性；
 - (二) 森林生物多样性；
 - (三) 植物保护全球战略。

评价进展或支持执行工作的战略问题

6. 根据上述执行秘书说明的提议，“评价进展或支持执行工作的战略问题”的两项内容（见上文第 3 (b) (一) 和 (b) (二) 段）可轮流在科咨机构会议上进行审议。例如，“审查执行《战略计划》取得的进展，包括 2010 年生物多样性目标，以及对实现《千年发展目

标》的贡献”由第十二次会议审议，而“完善各项机制以支持执行工作”由第十三次会议审议。

7. 在“审查执行《战略计划》取得的进展，包括 2010 年生物多样性目标，以及对实现《千年发展目标》的贡献”项下，科咨机构可审查在实现全球目标方面取得的进展，审议诸如监测和指标等相关措施，以及评价生物多样性现状和趋势方面的变化。¹ 缔约方大会可如同关于审查《公约》执行情况的不限成员名额特设工作组在其 1/1 号建议（UNEP/CBD/COP/8/4，附件一）的第 A 1 (a) 段中建议的，要求科咨机构对深入审查《战略计划》目标 2 和目标 3 的执行情况提供意见。

8. 在“完善各项机制以支持执行工作”项下，科咨机构可审查与财务机制、资料交换所机制、技术转让（除其他外，铭记技术转让和科技合作工作方案中的第 2.1.4.、2.3.1. 以及 3.2.5.至 3.2.12 项活动（第 VII/29 号决定，附件））和能力建设方面的所涉有关技术性问题以及科咨机构各项建议的效用。

缔约方大会决定的其他科学和技术问题

9. 以下是缔约方大会具体要求科咨机构在 2008 年缔约方大会第九届会议召开前审议的各项任务：

(a) 审查将由执行秘书在植物保护全球伙伴关系成员的支助下制订的工具包的各项提议，包括一份协助缔约方把各项目标纳入其战略、计划和方案的核对表（第 VII/10 号决定，第 7 段）。此项目应作为深入审查植物保护全球战略的一部分予以审议（见上文第 5 (b) 段）；

(b) 审议同一决定第 12 段所要求的由执行秘书参照开展关于生态系统方式的第 VII/11 号决定第 8、9 和 10 段所列各项活动积累的经验、与各缔约方和有关国际和区域组织一道合作编制的关于生态系统方式执行情况的评估。此项目应作为深入审查生态系统方式的一部分予以审议（见上文第 5 (a) 段）；

(c) 探讨《关于生物多样性可持续利用的亚地斯亚贝巴原则和准则》用于农业生物多样性、特别是用于已驯化物种、品种和变种的适用性（第 VII/12 号决定，附件二）以及在考虑到农业生物多样性的术语所包括的用途的备选办法和管理做法的范围的情况下，制订适当的建议（第 VII/12 号决定，第 3 段）；

(d) 审议执行秘书将要收集的以下方面的信息和经验：执行《公约》第 10 条的成功努力；以及运用《亚地斯亚贝巴原则和准则》的逐步出现的成功事例、最佳做法和经验教训，包括可持续利用生物多样性如何能够有助于实现到 2010 年大幅度降低生物多样性丧失速度的目标方面的信息和经验（第 VII/12 号决定，第 4 段）；

¹

应指出的是，在审查相应专题工作方案时，也会审议具体生物群落的现状和趋势方面的变化。

(e) 审议目前由国际湿地组织和全球环境中心在环境规划署全球环境基金、加拿大政府、荷兰和其他方面的支助下对泥炭地生物多样性和气候变化进行的评估 (第 VII/15 号决定, 第 6 段)。

10. 此外, 科咨机构还可在其第十二和十三次会议上审议缔约方大会没有明确提出任何时限的任务, 同时铭记, 在审查有关工作方案的执行情况时, 科咨机构可对其中的若干要求进行审议。除其他外, 这些任务包括:

(a) 在顾及执行秘书与联合国粮食及农业组织和其他有关组织合作将要制订的咨询意见和支助的情况下, 进一步制订技术咨询意见以便支持与可持续利用相关的方案基本内容和支助发展中国家实现可持续利用其海洋和沿海地区的工作, 包括旅游业和渔业方面的工作 (第 VII/5 号决定, 第 7 段);

(b) 经与科咨机构主席团协商, 在顾及执行秘书确定的制订咨询意见的机制的情况下, 进一步制订与协助缔约方开展执行工作所需与网络设计有关、特别是与网络的生态一致性有关的技术咨询 (第 VII/5 号决定, 第 37 段);

(c) 铭记缔约方大会在第 VII/28 号决定第 28 段中决定在 2010 年之前的每一届会议上评估执行保护区工作方案所取得的进展, 就保护区工作方案的执行工作提供科学和技术咨询意见 (第 VII/28 号决定, 第 24 段)。

附件

科学、技术和工艺咨询附属机构第十二和十三次会议临时议程草案²

A. 第十二次会议的临时议程草案

一. 组织和报告事项

1. 会议开幕。
2. 组织事项：
 - 2.1. 选举主席团成员；
 - 2.2. 通过议程；
 - 2.3. 工作安排。
3. 关于《公约》工作方案执行情况的进度报告。

二. 实质性议题

4. 深入审议：
 - 4.1. 生态系统方式；
 - 4.2. 外来侵入物种；
 - 4.3. 奖励措施。
5. 与战略计划执行进度评估或支持执行该计划有关的战略问题，包括 2010 年生物多样性目标，以及为实现各项千年发展目标作出的贡献。
6. 缔约方大会决定的其他科学和技术问题：
 - 6.1. 可持续利用：
 - (a) 探讨《关于生物多样性可持续利用的亚地斯亚贝巴原则和准则》对于农业生物多样性的适用性（第 VII/12 号决定，第 3 段）；

²

临时议程草案还会根据 2006 年缔约方大会第八届会议的决定进行修订。

- (b) 审议执行《公约》第 10 条的成功的努力以及运用《亚地斯亚贝巴原则和准则》的成功事例、最佳做法和经验教训（第 VII/12 号决定，第 4 段）；

6.2. 气候变化：审议目前由国际湿地组织和全球环境中心在环境规划署全球环境基金、加拿大政府、荷兰和其他方面的支助下对泥炭地生物多样性和气候变化进行的评估（第 VII/15 号决定，第 6 段）

三. 最后事项

- 7. 科学、技术和工艺咨询附属机构第十三次会议的筹备工作：
 - 7.1. 临时议程草案；
 - 7.2. 时间和地点。
- 8. 其他事项。
- 9. 通过报告。
- 10. 会议闭幕。

B. 第十三次会议的临时议程草案

一. 组织和报告事项

- 1. 会议开幕。
- 2. 组织事项：
 - 2.1. 选举主席团成员；
 - 2.2. 通过议程；
 - 2.3. 工作安排。
- 3. 关于《公约》工作方案执行情况的进度报告。

二. 实质性议题

- 4. 深入审议工作方案：
 - 4.1. 农业生物多样性；

- 4.2. 外来侵入物种；
- 4.3. 奖励措施。
5. 评价进展或支持执行工作的战略问题：完善各项机制以支持执行工作。
6. 缔约方大会决定的其他科学和技术问题：
 - 6.1. 海洋和沿海生物多样性：
 - (a) 进一步制订技术咨询意见以便支持与可持续利用相关的方案基本内容和支助发展中国家实现可持续利用其海洋和沿海地区的工作，包括旅游业和渔业方面的工作（第 VII/5 号决定，第 7 段）；
 - (b) 进一步制订与协助缔约方开展执行工作所需与网络设计有关、特别是与网络的生态一致性有关的技术咨询（第 VII/5 号决定，第 37 段）；
 - 6.2. 保护区：评估执行工作方案所取得的进展以及就执行工作方案提供科学和技术咨询意见。

三. 最后事项

7. 科学、技术和工艺咨询附属机构第十四次会议的筹备工作：
 - 7.1. 临时议程草案；
 - 7.2. 时间和地点。
8. 其他事项。
9. 通过报告。
10. 会议闭幕。
